

El Eco de Navarra

Diario Independiente • Dos ediciones
NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES

Redacción, Administración e Imprenta: Paseo de Valencia, 36
y calle de San Gregorio, 25, bajos.

PRECIO DE INSERTO

Anuncios en primera plana 1 peseta
línea; anuncios oficiales en segunda
plana, 0'50; reclamos, 0'25; anuncios
preferentes tercera plana, 0'15; anu-
ncios cuarta plana, 0'07 línea sencilla.
Esquelas mortuorias, según muestras.

PRECIO DE SUSCRIPCIÓN
En Navarra: Un mes, 1'50 Ptas.; tri-
mestre, 4'50; semestre, 8'75; año, 15'00.
En el extranjero: Trimestre, 4 pe-
setas; semestre, 7'50; año, 14.
El pago será adelantado.

Se publica los domingos y festivos por los suscriptores de fuera de la
capital, según que continúe el abono.



Rogad á Dios

POR EL ETERNO DESCANSO DEL ALMA DE

DON AGUSTIN ZUBIRI THISTA

Que falleció el 12 del corriente en la villa de Mendigorria

Os lo suplican su viuda doña Joaquina Garcia,
hijos, hijos políticos, tios, primos y demás interesados.

Mendigorría 18 de Agosto de 1903.

Y tenían razón los pobrecillos, no poder asis-
tir al cotillon, dirigido y ensayado de antemano
por el profesor de baile del Casino, Mr. Legue,
eso es tremendo!

En la noche del 15 fué tal la concurrencia en
el Casino que tuvieron que poner por segunda
vez el letrero: «No hay billetes.»
Y muchas de las señoras, con sus hijas y sus jo-
yas á otra parte.

Bien empleado los está, por presumidas y pa-
sadas; se habian estado vistiendo tres ó cuatro
horas, y cuando llegaba á la hora, á la del
cotillon, muy frecuentemente se descomponen,
y se hiecen á las comadres; pues toma chucna, mo-
nina, y espabíate para la próxima.

Inundación humana Así encabeza La Voz
de Guipúzcoa sus impresiones de la terraza.

Eso fué lo que hubo anoche en el Gran Casi-
no, una verdadera inundación humana, que lo
inundó todo; el restaurant, los salones, la sala
de fiestas, hasta el vestíbulo y la esca-
lera estaban plebeyos de gente. Y eso que á
las once de la noche se puso en la taquilla de la
verja de entrada un cartelito que decía: «No hay
billetes.»

Jamás se ha visto en el Gran Casino, con ser
desde muchos años el primer centro de animación
de San Sebastián en el verano, una concurren-
cia tan numerosa como la que anoche llenaba
todas las dependencias de aquella casa.

A juzgar por el aspecto que anoche presenta-
ban aquellos hermosos salones, toda la sociedad
aristocrática de España se encuentra en San
Sebastián y sentó anoche sus reales en el Gran
Casino.

Qué lujo, qué elegancia de trajes! Qué diver-
sidad de colores y formas, qué variedad de
sombreros!

Parecía una conjuración contra la moda; por
que allí en fuerza de distinguirse todos, no se
distingua ningún modelo; no dominaba ningún
color; no se imponía ninguna forma. — Era aque-
lla una verdadera explosión de la fantasía. Las
mil y una noches condensadas en una sola.

¡Las corridas! Qué vor á decir de las corri-
das después de mil años! Que han estado sobe-
rberias; no me refiero á los toros ni á los tore-
ros, que para mí esos son los que menos parte
toman en la fiesta, sino á la animación, al des-
file acrobático de trece mil espectadores, y al
ir y venir de cientos de carruajes y automó-
viles, sin contar el contingente enorme de cu-
riosos.

El tiempo delicioso; el 15 llovió en abundan-
cia durante la mañana; pero la tarde fué es-
pléndida.

Habían durante el apartado con un ex-
ganadero de Navarra acerca del tiempo que ha-
ría á la tarde, me dijo, que un pastor con ribe-
tes de astrónomo, que él tenía, se iba a contestar
cuando le hacían una pregunta semejante:

«El tiempo está de Capricorno,
O lloverá poco ó lloverá mucho,
O no lloverá más,
O se estará conforme está.»

J. SALBOCH.
San Sebastián Agosto de 1903.

En la Audiencia

INFORMACION JUDICIAL

Se han recibido los siguientes:
T. Falla. Por incendio sin procesado.
Idem.—Por muerte casual sin procesado.
Estella.—Por hurto de mieles, contra C. E.
Idem.—Por incedio, sin procesado.
Idem.—Por disparo y lesiones contra S. H.
Idem.—Por robo y homicidio, contra F. R. B.
Sentencia
Condenando á B. G. á la pena de 3 años, 9
meses y 11 días de prisión correccional por
atentado.

LODOSA

Por haber sido destinado, en situación de
reserva, á la zona de Rec. utamiento de Zaragoza
r. número 55, salió en el día de ayer para dicha
capital, el pundonoso capitán de Infantería
don Narciso Buzón Alvarez, vecino, médico y
propietario de esta localidad, habiéndole hecho
en la anticipación debida, su simpática señora
doña Paz Orús y le última hija doña Emilia, al
objeto de preparar la habitación.

Con la ausencia del señor Buzón, queda va-
cante una de las dos plazas de medico titular,
cargo que por espacio de año y medio y acci-
dentalmente ha venido desempeñando á satis-
facción del Ayuntamiento y vecindario.

El pueblo de Lodosa, siente en extremo la
ausencia del señor Buzón, y no podrá olvidar,
que como entusiasta é inteligente aficionado en
el arte de la música, prestó su valiosa coopera-
ción para la creación de la banda municipal,
contribuyendo como Inspector de la misma, á
su fomento y desarrollo.

Cuente, pues, en Zaragoza, con la amistad de
los lodosanos que, desean volver á esta villa, á
fin de oír nuevamente las notas de su violín en
las funciones religiosas, en las que á no dudar,
era uno de los elementos más valiosos.

El correspondiente.
17 de Agosto.

Cháchara

Según dicen los periódicos,
en Filadelfia y Milán
en las Jelas Martiáticas
y en el mismo Poringal,
siéntese con gran frecuencia
y con gran intensidad
fuertes ruidos subterráneos,
que causan miedo carval.

Esos ruidos interiores
llegan á d'generar
en terribles terremotos,
que destruyen sin piedad
edificios gigantescos,
que en tres minutos, no más,
en un montón de pedruzcos
quedan convertidos, y jay
de los muchos infelices
que entre ellos suelen quedar!

En cambio en nuestros adentros
reina gran tranquilidad,
por más que yo ya querría
que viniese para acá,
algún terremoto de esos
que hay en Viena y Portugal,
para ver si así cesan
las murallas, que ya están
en las mismas desesando
que las tiren, pero... quíá.

Si yo quiero un terremoto,
nadie llegue á sospechar
que quiero que haya desgracias,
yo no quiero nada más
que se caigan las murallas
por mor de la urbanidad.

GARCILASO.

ELIZONDO

Para jugar el partido de pelota en Santeste-
ban, que anunciaba en mi carta anterior, han
señalado el viernes próximo 21 del corriente.

En Ciza, donde se hallaba accidentalmente,
ha fallecido el reputado médico de esa don
Francisco Iruita.

El correspondiente.
17 Agosto 1903.

Del extranjero

En el Africa oriental.—Subleva-
ción de indígenas.

Zanzibar.—En Ronguica, Africa oriental ale-
mana, los indígenas se rebelaron á trece obreros
del equipo del capitán inglés Mr Harman.
El teniente Von Suenner, gobernador militar
alemán de Bonocoba, ha enviado un destacamento
en auxilio de los soldados del capitán Harman.
Se teme una sublevación de indígenas.

Un tesoro
Paris.—Dicen de Andirne que estando hacien-
do una excavación varios obreros, encontraron
un tesoro que consistía en 58 kilos de monedas
de plata con los bustos de Luis XIII y Luis
XIV.

Para unas víctimas
Paris.—El ministro de negocios Extranjeros
Mr Delcassé ha entregado al prefecto del Sena
500 francos de su bolsillo particular con destino
á las víctimas de la catástrofe del ferrocarril me-
tropolitano.

fortuna de que me hablais por presenciar su
alegría cuando le dijera: ¡Estoy curada!
—Salgamos...—dijo el Procurador im-
perial.

Jorge de la Tour-Vaudieu no hacia mo-
vimiento alguno y parecía no comprender
nada de lo que pasaba. Cuando los agentes
se acercaron á él, fijó en ellos una mirada
vaga y lanzó una ruidosa carcajada.

—¿Qué significa eso?—preguntó el ma-
gistrado.

Esteban Loriot examinó durante un mo-
mento al Senador, y respondió:
—¡Ese hombre está loco!

—Debemos llevárnoslo de todos modos...
Que acerquen los coches.

—Ahí está el mío, señor magistrado, mi
fiacre núm. 13.—dijo Pedro Loriot.—No me
neguéis ese favor... Milord estará tan con-
tento de llevar á todos esos tuncantes á la
cárcel.

Llevaronse á los tres presos, y René Mou-
lin, acercándose á la huérfana, le dijo con
voz conmovida:
—Señorita, nuestra tarea ha concluido...
El señor de la Tour-Vaudieu se encarga de
lo que resta, y el éxito no es dudoso.

La hija del mártir estrechó sucesivamen-
te la mano á René, á Esteban y á Enrique,
y elevó á Dios una oración de acción de
gracias.

Cinco meses después de los acontecimien-
tos que acabamos de narrar, Théfer fué con-
denado á la pena de muerte y mistress
Dick Thorn á la de reclusión perpétua. Este
era el primer paso para la rehabilitación
de Pablo Leroyer, rehabilitación que se de-
cretó solemnemente poco después. Jorge de
la Tour-Vaudieu murió loco, ó mejor dicho

—El Figaro publica la cuarta y última lista
de los donativos hechos para las ciudades vícti-
mas del metropolitano.
Esta lista asciende á 80.718 pesetas.

Lord Salisbury
Londres.—El célebre político inglés Mr. Sa-
lisbury ha experimentado gran mejoría en la
enfermedad que le aquejaba.

Señoritas, á la cárcel
Dicen de Berlín que cincuenta señoritas pol-
onesas han sido arrestadas, por suponerlas
comprometidas en una conspiración contra Prus-
ia.

Alborotos en el Sur de Orán
Paris.—Con fecha 17 á las nueve de la noche
comunican de Ain Sopa lo siguiente:
«El cuarto escuadrón del segundo Regimien-
to de cazadores de Africa recibió esta noche la
orden de dirigirse á marchas forzadas hasta el
extremo Sur, donde acababan de estallar graves
alborotos.

Inmediatamente se puso en marcha el citado
escuadrón, compuesto de once oficiales, 100 solda-
dos de á caballo y 116 caballos, encontrando
á gran número de bakus (bandidos) que habían
sido cerca de Taghit las estaciones de co-
rreos y telégrafos de Francia.

Lorca

Ayer, como de costumbre, se celebró en
este pueblo la función anual que la Cofra-
día del Santo Rosario hace en sufragio de
los hermanos difuntos, siendo la concurren-
cia más numerosa que de ordinario debido
á ser el encargado de pronunciar la oración
fúnebre el R. P. Fr. Juan Benito Ocaña,
agustino de la residencia de Puente la Reina,
al cual no se había oído en este pueblo;
pero no puedo menos de decirle que lo
hizo con mucha elocuencia, por lo que de-
jó muy satisfecho al auditorio.

La trilla puede darse por terminada sien-
do sus resultados altamente satisfactorios.
Las viñas nuevas, y digo nuevas porque
las de antes pasaron á la historia, están
bastante buenas, aunque ya se resienten
algo por la falta de agua.

El correspondiente.
18 Agosto 1903.

El tipo medio del cambio

En vista de las cotizaciones diarias ofi-
ciales de la primera quincena del mes ac-
tual, se ha declarado por Real orden del
ministerio de Hacienda, que el tipo medio
del cambio en el indicado periodo ha sido
el de 36'80 por 100, correspondiendo en su
consecuencia una reducción de 27 por 100
en las liquidaciones de derechos que para
su pago en oro se efectúan en las Aduanas
durante la segunda quincena del mes de
Agosto corriente.

Desde Cette

LA SITUACION VINICOLA
EN FRANCIA

En nuestro penúltimo número hemos da-
do la estimación de la próxima cosecha vi-
nicola, según los datos proporcionados por
los profesores departamentales de agricultu-
ra y los informes que por su cuenta hizo
tomar Le Moniteur Vinicole de Paris.
Aunque algunos periódicos agrícolas no es-
tán conformes con las apreciaciones ex-
puestas, todos convienen, sin embargo, en
que la cosecha será superior á la que se
creyó después de los hielos de Abril, no oban-
te los ataques de black rot, mildew, oidium
y podridura gris en el sud-oeste y otras
partes de Francia.
Falta más de un mes para llegar al grue-
so de las vendimias y aunque nadie puede
asegurar lo que dará de sí el tiempo respec-
to al desarrollo de las enfermedades cripto-
gámicas, tan temibles en esta época del año,
seguros opinando, teniendo presente la
gran calma que domina y las tendencias
que se dibujan en los principales distritos

San Sebastian

El Soberano Pontífice ha nombrado pro-
curador apostólico ad instar participantium á
don Angel, el fidelísimo y virtuosísimo
obispo particular de León XIII.

El día 15, el día á casico, estuvo toda la ma-
ñana diluviando, y los pobres franceses andab
n de uno á otro lado sin poder poner la mesa. Al
pasar cerca de uno de los grupos, les dij
un amigo: Qué lástima! Se os ha mojado el com-
edor!

Yo creí que lo arañaba 1, y con razón.

En el último baile de rifones dado por el Casi-
no fué tal la concurrencia, que tuvieron que ha-
cer lo que nunca había sucedido desde que el
casino existe; poner un anuncio en el despacho,
que decía: «No hay billetes.»

Y los pobres pequetillos que llegaron un po-
quito tarde, tuvieron que marcharse con unas ca-
ritas tan tristes y compungidas, que dabau tris-
teza.

conozco por el hombre de la calle de Pot-
de Fer Saint-Marcel.

Juan Juárez se adelantó y dijo:
—Y yo le reconozco por el hombre del
puente de Neuilly y por mi asesino de la
calle de R-vehal.

—É es quien robó una cartera en casa
de René Moulin—dijo Berta á su vez—
quien me hirió en el flanco de B-gnolet.

La viuda de Segismundo dijo dirigién-
dose al Duque:
—Este es el hombre que quiso matar á
mi hijo en Brunoy hace veintidos años, é
mi mismo á quien vi esta noche.

El Duque parecía no tener conciencia de
lo que pasaba á su alrededor. Oyóse sonido
de pasos y de voces, y el portero, espantado
y á medio vestir, entró en el despacho.

—¿Qué ocurre?—le preguntó Enrique.
—La policía está en el hotel.

—Aun no había concluido el portero
cuando se presentaron el Jefe de órden
público y el Procurador imperial, seguidos
de un juez y del Comisario en delegación.
Tras ellos, Liebmond y sus agentes con-
ducían á mistress Dick Thorn y á Théfer.

—Señor Procurador imperial... dijo En-
rique saludando al magistrado—¿é lo que
venís á hacer aquí... Buscáis al cómplice
de esa señora.

Y diciendo esto designaba á Claudia.
—Ahí le teneis—añadió señalando al Se-
nador.

—Vuestro padre adoptivo—murmuró el
magistrado.—Siento en el alma lo que es
pasa.

—No debéis sentirlo... Ese hombre es el
asesino de mi padre Segismundo de la
Tour-Vaudieu... Mañana tendré el honor

PABLO LEROYER
seguido de estas dos líneas:
Ajusticiado por el crimen de otro,
y rehabilitado veinte años después.

FIN

Ecos del Vaticano

El ligero devanecimiento experimentado
por el Padre Santo, al acabar de
celebrar el Santo Sacrificio de la Misa, fué
atribuido, exclusivamente, según los médicos,
á las emociones y fatigas experimentadas
los días de su elección y su coro-
nación, así como al calor verdaderamente
insostenible que actualmente reina en Roma.
Hay que agregar que las habitaciones
del secretario de Estado, en las que
el Papa se encuentra provisionalmente in-
staurado, son las más cálidas del Vaticano,
por ser muy pequeños los gabinetes y los
armarios que las constituyen y encon-
trarse bañados por el sol durante todas las
horas del día.

Los departamentos pontificio, situados
en el segundo piso, exigen una reparación
completa, que habrá de durar algunos me-
ses, por lo cual es posible que el Papa se
desplace, durante el resto del estío, en el
casino de verano, situado en la parte
del este y sombra de las de los jardi-
nes. Entretanto, han sido suspendidas las
audiencias con objeto que el Soberano Pon-
tífice pueda descansar durante una breve
período, sin haberse hecho otra excep-
ción que la realizada en favor de monseñor
Besson, el ilustre obispo de Angers.

Cuando el Padre Santo se paseaba por
los jardines vaticanos, ordenaba el protoco-
lo que se fueran cerrando á su paso las
puertas de las logias, de las galerías y de
las salas dan acceso á los jardines, con
objeto de que el Papa no encontrara á per-
sona alguna, fuera de las de su intimidad,
durante su paseo campestre.
El día 18, de acuerdo con el costumbre, por-
te según ha dicho, constituirá uno de sus
placeres encontrar mucha gente á
su paso, para hablar y departir cariñoso-
mente con todos.

El Soberano Pontífice ha nombrado pro-
curador apostólico ad instar participantium á
don Angel, el fidelísimo y virtuosísimo
obispo particular de León XIII.
El día 15, el día á casico, estuvo toda la ma-
ñana diluviando, y los pobres franceses andab
n de uno á otro lado sin poder poner la mesa. Al
pasar cerca de uno de los grupos, les dij
un amigo: Qué lástima! Se os ha mojado el com-
edor!

San Sebastian

El Soberano Pontífice ha nombrado pro-
curador apostólico ad instar participantium á
don Angel, el fidelísimo y virtuosísimo
obispo particular de León XIII.

El día 15, el día á casico, estuvo toda la ma-
ñana diluviando, y los pobres franceses andab
n de uno á otro lado sin poder poner la mesa. Al
pasar cerca de uno de los grupos, les dij
un amigo: Qué lástima! Se os ha mojado el com-
edor!

Yo creí que lo arañaba 1, y con razón.

En el último baile de rifones dado por el Casi-
no fué tal la concurrencia, que tuvieron que ha-
cer lo que nunca había sucedido desde que el
casino existe; poner un anuncio en el despacho,
que decía: «No hay billetes.»

Y los pobres pequetillos que llegaron un po-
quito tarde, tuvieron que marcharse con unas ca-
ritas tan tristes y compungidas, que dabau tris-
teza.

conozco por el hombre de la calle de Pot-
de Fer Saint-Marcel.

Juan Juárez se adelantó y dijo:
—Y yo le reconozco por el hombre del
puente de Neuilly y por mi asesino de la
calle de R-vehal.

—É es quien robó una cartera en casa
de René Moulin—dijo Berta á su vez—
quien me hirió en el flanco de B-gnolet.

La viuda de Segismundo dijo dirigién-
dose al Duque:
—Este es el hombre que quiso matar á
mi hijo en Brunoy hace veintidos años, é
mi mismo á quien vi esta noche.

El Duque parecía no tener conciencia de
lo que pasaba á su alrededor. Oyóse sonido
de pasos y de voces, y el portero, espantado
y á medio vestir, entró en el despacho.

—¿Qué ocurre?—le preguntó Enrique.
—La policía está en el hotel.

—Aun no había concluido el portero
cuando se presentaron el Jefe de órden
público y el Procurador imperial, seguidos
de un juez y del Comisario en delegación.
Tras ellos, Liebmond y sus agentes con-
ducían á mistress Dick Thorn y á Théfer.

—Señor Procurador imperial... dijo En-
rique saludando al magistrado—¿é lo que
venís á hacer aquí... Buscáis al cómplice
de esa señora.

Y diciendo esto designaba á Claudia.
—Ahí le teneis—añadió señalando al Se-
nador.

—Vuestro padre adoptivo—murmuró el
magistrado.—Siento en el alma lo que es
pasa.

—No debéis sentirlo... Ese hombre es el
asesino de mi padre Segismundo de la
Tour-Vaudieu... Mañana tendré el honor

vinícolas, que la verdadera campaña, no será ni mucho, la buena que se esperaba para los vinos exóticos.

Si acontecimientos imprevistos no cambian la faz de las cosas, se está persuadido que los vinos de 12 grados alcanzarán difícilmente precios de 26 francos el hectolitro, exceptuando, bien entendido, los tintoreros que vienen en pequeña cantidad y consiguen siempre mejores cotizaciones.

La diferencia de 6 a 8 francos o más que van entre los precios que ahora reinan y los que a juicio de entendidos negociantes podrán recibir los nuevos vinos, es tan grande para el poco tiempo que nos separa del principio de la importación, que nos hace sospechar, en virtud del quietismo desesperante que ya hemos dicho domina aquí no solo para los vinos exóticos, sino para los del país y la firmeza y elevados precios que existen en los nuestros en España, se e contrara exorbitantemente descenso y sin el cual es difícil puedan encontrar colocación nuestros vinos en Francia.

Aun considerando exagerado lo que escribe Le Moniteur Vinicole, el mas acreditado de los periodicos viti vinícolas de esta nación, de que es todo lo que actualmente se ve sobre las cepas llega a fin de bien, tendremos en Francia una cantidad equi valente a la cosecha de 1902 (40 millones de hectolitros) y si a dicha cantidad se añade el contingente de argenis, que se valora en 6 millones de hectolitros, la cosecha de 1903 será suficiente para las necesidades del consumo para el curso del año 1903, no se puede negar que los viñedos en general presentan buen aspecto y que hasta aquellos que mas sufrieron por las persistentes heladas de Abril se han repoblado, si bien son escasas y raquíticas las uvas que ostentan.

No nos atrevemos a decir mas por hoy en contestación a las preguntas y consultas que se nos hacen sob e lo que será para nosotros la próxima campaña, pero si hemos de repetir que no participamos de los optimismos de algunos y que si nuevas calamidades no merman la cosecha francesa, mucho nos tememos que la verdadera campaña dejará bastante que desear bajo el punto de vista de la importación y de la remuneración de los precios.

Antonio Blavia.

14 Agosto.

Pronósticos del tiempo

Viernes 21.—Se presentará en el Cantábrico un mínimo barométrico, que ocasionará lluvias tempestuosas, principalmente desde NO. y Norte hasta las regiones centrales.

Sábado 22.—Algunos restos del mínimo del Cantábrico quedarán en el NE y E. de España, por lo que se registrará alguna lluvia y tormenta desde el meridiano central al Mediterráneo.

Lunes 24 y martes 25.—Un centro de bajas presiones se acercará al NO. de la península ocasionando algunas tormentas desde Galicia al centro.

Miércoles 26.—Cambiará la situación meteorológica, pero se presentará entre Madera y Portugal una depresión de cierta intensidad, que producirá lluvias tempestuosas desde el SO. al centro, con vientos del tercer cuadrante.

El Concurso Agrícola de Tafalla

(De nuestro redactor corresponsal)

18 Agosto 1903.

Llegó a las cuatro de la tarde, minuto más o menos, y en seguida intento dar una acometida (permíteme la frase) al ilustre diputado por Pamplona señor marqués del Vadillo, y al digno gobernador civil de la provincia. Empeño vano. Uno y otro están rodeados de numerosos amigos, y el saldarles cuesta un ojo de la cara, y a la verdad no deseo quedarme ciego.

Y como es tarde y el correo no espera, dejo para mañana el relato de todo cuanto ocurra en la Exposición, y paso a dar una ligera reseña de lo ocurrido hoy.

Apertura del Concurso

Sobre las seis de la tarde empezó a llenarse de invitados en el salón de la Casa Consistorial.

Poco a poco fueron llegando los señores marqués del Vadillo, gobernador civil, conde de Guendulain, senadores, diputados a Cortes, la Diputación foral y provincial, ingenieros, propietarios, etc. etc.; y a las siete organizóse la comisión oficial, marchando al lugar donde está la Exposición que es en el paseo del P. Calatayud.

Seguía a la comisión oficial numeroso gentío, dando vivas al marqués del Vadillo y llevand o un gran lustro en el cual se leía:

«Tafalla saluda al marqués del Vadillo rogándole se fluya para la construcción del pantano que será la salvación de esta comarca.»

Precedía al público la banda municipal, tocando un alegre pasodoble.

Cuando el gentío llegó al sitio donde se encontraba el marqués del Vadillo, aumentó el entusiasmo de los tafalenses, siendo acclamado ruidosamente el ilustre procer.

El señor marqués del Vadillo dio las mas expresivas gracias a los manifestantes ofreciendo apoyar y defender su justa petición en las Cortes.

Seguidamente se procedió a la apertura del Concurso.

El señor Alcalde de Tafalla, D. Angel Morras, da lectura de un telegrama del ministro de Agricultura, en el cual se lamenta de haber recibido con retraso la fina invitación que se le hizo, y saluda al Ayuntamiento de Tafalla, al vecindario y a las dignísimas personalidades congregadas hoy en esta simpática ciudad.

El señor Morras cede la presidencia al señor gobernador civil D. Luis Soler y Casa juana, el cual pronuncia breves, pero e cuasísimas palabras saludando a Tafalla, a su digno Alcalde y Ayuntamiento y al ilustre marqués del Vadillo.

Bascula la importancia del Concurso, y cede la presidencia al señor marqués del Vadillo.

Antes de empezar éste su brillanteísimo discurso, el pueblo le aclamó con entusiasmo.

Quisiera mandar a ustedes integro tan hermoso discurso, pero el correo espura y no me deja.

Hace grandes elogios de Tafalla, consignando la importancia que el Concurso tiene para la riqueza agrícola; dirige calurosos aplausos a la Diputación de Navarra por su in-

Jueves 27.—Se habrá bifurcado la depresión del Atlántico, situándose uno de sus núcleos hacia el O de Galicia, y otro en el Mediterráneo entre Argelia y Baleares. Lluvias y tormentas, bastantes generales, con vientos del tercer cuadrante.

Viernes 28 y sábado 29.—En el NO. de Galicia y Mediterráneo superior quedarán elementos de perturbación atmosférica, que ocasionarán algunas lluvias desde el NO. y N. al centro, con vientos de entre SO. y NO.

PUBLICACIONES

«Sol y Sombra».—La empresa de este notable semanario taurino ilustrado, no decaerá ni un momento en su afán de corresponder al favor con que los aficionados la distinguen.

A los muchos y hermosos extraordinarios que lleva publicados este año, debemos añadir el del día 28, que puso a la vent el domingo 16 del actual, dedicado exclusivamente a conmemorar la inauguración de la plaza nueva de San Sebastián.

El texto firmado por Pascual Millán es ilustrado con multa y completísima información fotográfica, en la que podrán apreciarse interesantes detalles del edificio y de la corrida, los retratos de los matadores que han inaugurado la plaza el primer toro de Ibarra lidiado en el a, vista exterior de la misma, etc., etc. todo lo cual estará cubierto por una magnífica portada alegórica, en tricolor, original del Sr. Sánchez Sala.

Dada la brillante aceptación que merecen todos los extraordinarios de «Sol y Sombra», no dudamos que éste h e llamar también poderosamente la atención del público.

La novedades más selectas y los modelos más lindos de trajes de sport, excursiones y pase, así como de blusas rumanas, cuellos y adornos de casa, aparecen reproducidos en hermosos grabados en el último número de «La Mod. Elegante».

Acompañan a dicho número—en cuyo texto figuran las novelas «Macías de Laubly y «La señorita de compañía»—un gran «Suplemento» de dibujos para bordados y un primoroso «Figurín iluminado».

Entre las informaciones gráficas que aparecen en el último número de «La Ilustración Española y Americana» son muy notables las referentes a la familia puebl, cas en que nació y alx en que celebró la primera misa Su S nidad Pío X.

También llaman la atención los grabados que reproducen a las escuadra inglesa en Gibraltar, del yate del Príncipe de Mónaco en San Sebastián, de la torre de S. Esteban de Segovia y otros más.

Nuestro folletín

Como hoy termina la interesantísima novela que hemos venido publicando en esta sección de nuestro periódico, desde mañana la sustituiremos con la no menos interesante titulada

EN BUSCA DEL PAN

Esta novela extraordinaria, además de las bellezas de estilo y de lo emocionante de sus escenas, tiene para nosotros un mérito mucho mayor todavía, porque persigue el mismo fin que EL ECO DE NAVARRA desde su fundación: disminuir la emigración, esa sangría suelta que padece nuestro país quizá con más intensidad que ningún otro.

Esperamos que ha de ser del agrado de nuestros lectores.

terés en pró de la agricultura, y ensalza al joven monarca por sus buenos deseos en pró de la riqueza agrícola española.

Si todos trabajáramos con entusiasmo en favor del ideal que perseguimos—decía el elocuentísimo orador—empezará aquí, en Tafalla, la regeneración de la Patria.

Me pedís que gestione una mejora para Tafalla, que no puede ser más justa. Queréis la construcción del Pantano. Yo defenderé esa petición cerca del Gobierno, yo apoyaré en las Cortes esas justísimas aspiraciones vuestras. Sólo os pido, en recompensa, que me guardéis un recuerdo. Eso sólo os pido.

El brillante discurso del señor marqués de Vadillo ha sido interrumpido varias veces con estruendosos aplausos y vivas.

Al terminar, la ovación ha sido tan grande como merecida.

El marqués del Vadillo es muy felicitado.

El banquete

A las siete y media de la tarde comienza el banquete dispuesto por el Ayuntamiento en honor de los distinguidos huéspedes.

El banquete tiene lugar en el Convento de monjas Hijas de la Cruz, sito al lado de la Exposición.

Tomaron asiento en la mesa los señores: alcalde de Tafalla don Angel Morras; don Juan Unzuán, primer teniente alcalde; don Jesús María Iribas, segundo id.; don Teodoro Gil, tercer id.; concejales: don Manuel Lopez, don Juan Segúe, don Julian Guerra, don Javier Eguaras, don Nicolás Martinena; don Buenaventura Vidarte.

Invitados: don Ulpiano Erra, don Máximo Goizena, don Demetrio Martínez, don Joaquín Gajón; don Juan Santesteban, don D maso Escudero, don Hermenegildo Gorria, don Victor Manso de Zúñiga, don Mignel Padilla, don Leopoldo Hernandez Robredo.

Don Mariano Diaz Alonso, don Jose María Gascon, don Pablo Tornadiz, don Carlos Goiburú, don Nicolás García de los Salmones, conde de Espoz y Mina, conde de Guendulain, don Pablo Jaureta, don Teodoro Sagüés, don Teófilo Cortés, don Ricardo Gastón, don Javier Bretón, marqués del Vadillo, señor gobernador civil, el teniente coronel don Leandro Torres, el juez de primera instancia, id. municipal, señor fiscal municipal, señor vicario de Santa María don Ricardo Jimenez, id. de la parroquia de San Pedro don Tomás Mateo, el capitán de la guardia civil don Bantio Artieda, señor jefe de la guardia civil de Navarra, registrador de la Propiedad don J. sé Vazquez, don Carmelo Urbasos, don Manuel M e Gayán, don Jesús Eliz, don Jenaro Pérez Moro, capellán del ayuntamiento don Saturno Irurozqui, y D. Mignel Mantecón.

Occupaban la presidencia de las dos mesas el marqués del Vadillo y el señor gobernador civil de la provincia.

El menú

Sopa pepitoria.

Rito de jasmón.

Aubia verde a la vinagreta.

Langosta en salsa.

Ternera a la jardinera.

Salmón a la mayonesa.

Caponizos de Bayona.

Quesos helados, de almendra y leche.

Postres.—Tartas y frutas variadas.

Vinos.—Rioja alta, Jerez marca «Locomotor» de los señores Berihuete Hermanos de

Jerez de la Frontera («exquisito»), champagne «Krug» extraseco.

Café, cognac y habanos.

Fuegos artificiales

A las nueve de la noche se quemará una bonita colección de fuegos artificiales en la plaza de Navarra, ejecutando la banda municipal un escogido programa.

El paseo se encuentra animadísimo.

Tafalla no ha perdido la alegre nota de las fiestas.

La novillada de esta tarde ha llevado numeroso público a la plaza.

La cuadrilla de aficionados ha sido muy aplaudida.

Hasta mañana.

A. GUTIERREZ GARCIA.

HA FALLECIDO:

En Lumbier, don Manuel Guillen.

R. I. P.

GACETILLAS

Bajo la presidencia del alcalde

de señor Viñas se reunió ayer tarde en la Casa Consistorial la comisión municipal del saneamiento del Arga, compuesta de los concejales señores Azarola, Usago, Loydi, Arteaga y Caballero, asistiendo además el arquitecto municipal y el ex-concejal don Agustín Lazcano.

Este señor había sido invitado como conocedor del asunto y de las necesidades de la población desde el punto de vista de la higiene, y ofreció gustoso la participación que se le pidió en las importantes tareas de que la comisión está encargada.

Los acuerdos más importantes adoptados en la reunión son el de que se realice por administración el proyecto de saneamiento del río, el ofrecer la dirección de las obras a los ingenieros señores Keller y Arallano, y caso de que no acepten, al arquitecto municipal Sr. Arteaga; pedir un tubo Eregrés a una casa inglesa, y nombrar una comisión ejecutiva compuesta de los señores Lazcano, Arteaga y Usago.

Ha regresado de San Sebastian nuestro estimado amigo don Cayetano Lapeya.

Ayer tarde falleció la vecina de la parroquia de San Lorenzo doña Regina García.

Damos el pésame a la familia de la finada, cuya alma goce del eterno descanso.

Esta tarde, a las dos, saldrá para Peralta después de haber pasado una temporada en esta capital, la distinguida y bella señorita Carmen Salazar, hermana de nuestro particular amigo el oficial del regimiento de Almansa don Felipe.

Desémosla un feliz viaje.

Como quiera que la temperatura va descendiendo a medida que nos acercamos a Septiembre, especialmente por las noches, nos parece que la hora de música en los Jardines de la Tacamera es muy avanzada, y que sería muy conveniente que ya se pensase en cambiar de hora, de ocho a diez, por ejemplo.

¿Qué le parece al señor Alcalde?

Ayer tarde falleció la vecina de la parroquia de San Lorenzo doña Regina García.

Damos el pésame a la familia de la finada, cuya alma goce del eterno descanso.

Esta tarde, a las dos, saldrá para Peralta después de haber pasado una temporada en esta capital, la distinguida y bella señorita Carmen Salazar, hermana de nuestro particular amigo el oficial del regimiento de Almansa don Felipe.

Desémosla un feliz viaje.

Como quiera que la temperatura va descendiendo a medida que nos acercamos a Septiembre, especialmente por las noches, nos parece que la hora de música en los Jardines de la Tacamera es muy avanzada, y que sería muy conveniente que ya se pensase en cambiar de hora, de ocho a diez, por ejemplo.

¿Qué le parece al señor Alcalde?

Ayer tarde falleció la vecina de la parroquia de San Lorenzo doña Regina García.

Damos el pésame a la familia de la finada, cuya alma goce del eterno descanso.

Esta tarde, a las dos, saldrá para Peralta después de haber pasado una temporada en esta capital, la distinguida y bella señorita Carmen Salazar, hermana de nuestro particular amigo el oficial del regimiento de Almansa don Felipe.

Desémosla un feliz viaje.

Como quiera que la temperatura va descendiendo a medida que nos acercamos a Septiembre, especialmente por las noches, nos parece que la hora de música en los Jardines de la Tacamera es muy avanzada, y que sería muy conveniente que ya se pensase en cambiar de hora, de ocho a diez, por ejemplo.

¿Qué le parece al señor Alcalde?

Ayer tarde falleció la vecina de la parroquia de San Lorenzo doña Regina García.

Damos el pésame a la familia de la finada, cuya alma goce del eterno descanso.

Esta tarde, a las dos, saldrá para Peralta después de haber pasado una temporada en esta capital, la distinguida y bella señorita Carmen Salazar, hermana de nuestro particular amigo el oficial del regimiento de Almansa don Felipe.

Desémosla un feliz viaje.

Como quiera que la temperatura va descendiendo a medida que nos acercamos a Septiembre, especialmente por las noches, nos parece que la hora de música en los Jardines de la Tacamera es muy avanzada, y que sería muy conveniente que ya se pensase en cambiar de hora, de ocho a diez, por ejemplo.

¿Qué le parece al señor Alcalde?

Ayer tarde falleció la vecina de la parroquia de San Lorenzo doña Regina García.

Damos el pésame a la familia de la finada, cuya alma goce del eterno descanso.

Esta tarde, a las dos, saldrá para Peralta después de haber pasado una temporada en esta capital, la distinguida y bella señorita Carmen Salazar, hermana de nuestro particular amigo el oficial del regimiento de Almansa don Felipe.

Desémosla un feliz viaje.

Como quiera que la temperatura va descendiendo a medida que nos acercamos a Septiembre, especialmente por las noches, nos parece que la hora de música en los Jardines de la Tacamera es muy avanzada, y que sería muy conveniente que ya se pensase en cambiar de hora, de ocho a diez, por ejemplo.

¿Qué le parece al señor Alcalde?

Ayer tarde falleció la vecina de la parroquia de San Lorenzo doña Regina García.

Damos el pésame a la familia de la finada, cuya alma goce del eterno descanso.

Esta tarde, a las dos, saldrá para Peralta después de haber pasado una temporada en esta capital, la distinguida y bella señorita Carmen Salazar, hermana de nuestro particular amigo el oficial del regimiento de Almansa don Felipe.

Desémosla un feliz viaje.

Como quiera que la temperatura va descendiendo a medida que nos acercamos a Septiembre, especialmente por las noches, nos parece que la hora de música en los Jardines de la Tacamera es muy avanzada, y que sería muy conveniente que ya se pensase en cambiar de hora, de ocho a diez, por ejemplo.

¿Qué le parece al señor Alcalde?

Ayer tarde falleció la vecina de la parroquia de San Lorenzo doña Regina García.

Damos el pésame a la familia de la finada, cuya alma goce del eterno descanso.

Esta tarde, a las dos, saldrá para Peralta después de haber pasado una temporada en esta capital, la distinguida y bella señorita Carmen Salazar, hermana de nuestro particular amigo el oficial del regimiento de Almansa don Felipe.

Desémosla un feliz viaje.

Como quiera que la temperatura va descendiendo a medida que nos acercamos a Septiembre, especialmente por las noches, nos parece que la hora de música en los Jardines de la Tacamera es muy avanzada, y que sería muy conveniente que ya se pensase en cambiar de hora, de ocho a diez, por ejemplo.

¿Qué le parece al señor Alcalde?

Ayer tarde falleció la vecina de la parroquia de San Lorenzo doña Regina García.

Damos el pésame a la familia de la finada, cuya alma goce del eterno descanso.

Ha salido de Barcelona con dirección a Elizondo nuestro amigo D. Nicasio Echeburu, quien como todos los años se propone pasar una temporada en el Baztan.

Ayer llegó a esta ciudad procedente de Madrid, donde desempeñaba un cargo de escribiente en el ministerio de la Gobernación y hoy tomará posesión del cargo de el nuevo oficial del Gobierno civil de esta provincia, don Manuel de la Fuente.

Procedente de Los-arcos, pasó ayer por esta ciudad con dirección a Iruñeta, donde pasará el verano, nuestro amigo el ex senador del Reino don Joaquín María Gastón.

Del balneario de Betelu marchó anteayer a San Sebastian el Excmo. señor Obispo de esta diócesis, y se hospedó en la «Villa Dolores».

La permanencia de nuestro venerable Prelado en la capital de Guipuzcoa será muy breve, pues, como saben nuestros lectores, se espera que S. E. I. llegue mañana a Elizondo.

Novena consagrada al I. Corazón de María en la iglesia de San Fermín de Aldapa.

Dará principio el día 22 en la forma siguiente:

Por la mañana. Durante la Misa de las seis se rezará el Rosario y la Novena.

Por la tarde. A las siete Rosario al que seguirá la novena, plática y gozos cantados.

El día 23, consagrada a honrar el Purísimo Corazón de María, será la función principal.

A las diez y media se cantará Misa solemne con pangeñico que dirá el M. I. señor Registral.

A las siete de la tarde, terminada la novena se cantará solemne Salva.

El día 31 a las ocho se cantará Misa de difuntos en sufragio de los bienhechores y cofrades.

Ganan indulgencia plenaria los que con fesados y comulgados visiten la Iglesia desde las dos de la tarde de la vigilia hasta la puesta del sol del día de la fiesta, rogando a intención del Sumo Pontífice.

Próximamente a las siete de la tarde de ayer se inició un ligerísimo incendio en la casa número 84 de la calle Mayor.

En un patio de la casa había un montón de leña y según parece una chispa desprendida del fuego que tenían usos estañeros que trabajaban en un tejadillo del mismo patio prendió en la leña y alarmó a los vecinos que corrieron a avisar a los bomberos.

Estos se presentaron inmediatamente así como también algunos agentes de seguridad y municipales, y el fuego quedó inmediatamente sofocado.

Pudo, sin embargo, pasar a mayores la cosa, pues muy cerca del montón de leña que se prendió fuego había una bombona de eguarrás, y de haber llegado a ella hubiera habido que sentir, pero afortunadamente no pasó nada.

Actualmente existen en las cárceles de esta provincia 137 presos distribuidos en la forma siguiente:

Acíz 8; Tudela 6; Tafalla 3; Estella 76, y Pamplona 44.

Ayer a las siete y cuarto de la tarde, un carro que conducía materiales de hierro para las obras de los nuevos cuarteles, se atravesó dentro del portal de la Tacamera, costando gran trabajo separar de la pared de dicho portal las vigas de hierro que llevaba dicho vehículo.

Como ocurre en tales casos, un gentío inmenso se acercó al lugar del suceso, que no tuvo la importancia que al principio se creyó.

Y sproposito de esto, hemos notado que dentro de los portales se instalan vendedores de frutas, que será, claro está, por librar se de los rayos del sol ó de la lluvia, cuando llueve.

Pero, a nuestro entender, debía de prohibirse, pues no será extraño que cualquier día ocurra una desgracia allí, donde tantas caballerías y carruajes circular, por ser un paso relativamente estrecho.

Vale más prever que lamentar.

Ayer se hallaba en esta capital el señor marqués del Amparo, nuestro distinguido paisano.

Estando trabajando en las obras de la casa del conde Espoz y Mina tuvo la desgracia de caerse un obrero que sufrió una ligera contusión en la clavícula.

Auxiliado en la farmacia del señor Arteaga, fué conducido en una camilla al Hospital.

La Guardia civil de Huarteraqui ha detenido y puesto a disposición del Juzgado a una mujer llamada María Lacuna, que robó a otra vecina una plancha y siguió otro efecto.

Hace ya algún tiempo que venimos observando que el preguero del

Nuestra información

Conferencias telefónicas

DE LA REGION

Alava

Vitoria 18 (8 noche).

Vapuleo mutuo

Corre el rumor de que en Leguardia, capital de uno de los partidos judiciales de Alava, ha ocurrido un incidente ruidoso entre dos funcionarios, los cuales se abofetearon y según algunos, se apalearon mutuamente.

Tengo por cierto lo que se dice, y parece que el hecho es de alguna importancia, pues el rumor añade que se va a nombrar un juez especial para instruir las diligencias correspondientes.

Exposición de labores

Hoy se ha cerrado la exposición de labores instalada, como dije a usted hace días en el Colegio de niños del Sagrado Corazón de Jesús.

Mientras ha estado abierta, han acudido

Ayuntamiento pregonó lo que tiene que pregonar en las mismas esquinas que hace veinte años.

Más como quiera que el radio de la población ha aumentado desde aquellos tiempos a no tenemos, nos extraña que antes no haya aumentado también el número de sitios para pregonar, puesto que las familias que viven en el Euzkoche querrán, suponiendo, enterarse también de los pregones.

Por esto llamamos la atención del señor alcalde, a fin de que ordene que se pregonen también por el Euzkoche.

El Gobernador civil de esta provincia don Luis Soler y Casajuana, que llegó ayer a Tafalla en compañía del señor marqués del Vadillo regresará hoy al medio día a Pamplona.

Ahora parece que va de veras.

De resultados del susto que sufrió cuando hace unos días se incendió su casa de la calle de Mercaderes, se encuentra enfermo de algún cuidado don Rafael Martínez.

Mucho nos alegraremos de que se restablezca pronto el señor Martínez.

Ayer tuvimos ocasión de ver una camilla de las que se emplean para el traslado de personas al Hospital y nuestra extrañeza no pudo ser más grande al ver el estado deplorable en que se encontraba.

Sucis, tan sucia que más suciedad sería imposible, se veían en ella manchas de sangre y otras porquerías.

La noticia no ha de menester comentarios.

¿E? que el lavado de las telas cuesta cientos, o miles de pesetas?

Llamamos con esta atención de quien corresponda a fin de que se ordene la limpieza de dichas camillas, porque si nó es muy posible que se vayan ellas solas al río.

Un vecino de la Cuesta del Palacio nos ruega llamemos la atención de quien corresponda acerca de lo poco alumbrado que se halla aquel pasaje, donde, por dicha causa pueden ocurrir escenas que están reñidas con la moral y con la higiene.



Primer aniversario DE LA EXCMA. SEÑORA

DOÑA MARÍA DEL PILAR EZPELETA Y AGUIRRE ZUAZO

Condessa viuda de Guendulain y del Vado, Grande de España Falleció el día 20 de Agosto de 1902, á la una de la tarde, DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS... Pamplona 19 de Agosto de 1903.

Conferencia con el señor Romero Robledo.

Al regreso de Zarauz conferenció el señor Villaverde con el señor Romero Robledo. La entrevista fué bastante larga y ha dado lugar á muchos y muy variados comentarios.

Regreso

El señor Villaverde regresará á Madrid en el expreso de mañana, acompañándole el señor Alba, que ha venido esta noche procedente de Fuenterabía, donde se encuentra veraneando con su familia.

Los comisionados

Esta tarde han estado en Palacio con objeto de cumplimentar á S. M. los comisionados de los Ayuntamientos de Vitoria y Tolosa.

Pierre Loti

Ha llegado á esta capital y ha cumplimentado á S. M. el célebre escritor francés muy conocido en San Sebastian monseñor Julien Baud que se firma Pierre Loti.

Llegada de una comision

Esta tarde ha llegado á esta capital la comision vizaina que viene con objeto de entregar á S. M. é Infanta Teresa los álbums que les regala la capital de Vizcaya como recuerdo de la visita que el año pasado hicieron las augustas personas á Bilbao.

La Kermesse

Esta tarde se ha visto muy animada la Plaza de Guipúzcoa donde se celebraba la Kermesse.

Función brillante

Esta noche se está celebrando en el Gran Casino el concierto clásico.

Viaje del Rey

Continúese hablando con insistencia sobre el anunciado viaje del Rey al Alto Aragón y Navarra.

El Rey en Rentería

Esta mañana ha hecho Alfonso XIII una excursión á Rentería, haciendo el viaje en un break, que él mismo dirige.

Telegrafistas y telefonistas

Parce ser que el señor García Aix piensa reformar el Reglamento de Telefonos en vista de las protestas de los telegrafistas.

El señor Laviesca en Cadiz

Dicen de Cadiz que el ex subsecretario de Hacienda don Rafael de Laviesca ha llegado á San Fernando donde fué ovacionado.

En el Corro

Después de la hora oficial para las operaciones de Bolsa, se han hecho varias en el Corro, cotizándose el Interior á 77.70 el id. Fin próximo á 00.00, los francos á 37.20, las libras á 34.51 y el amortizable á 97.20.

Primera conferencia

Madrid 18 (6 tarde).

Detenidos

Un despacho oficial de Córdoba da cuenta de que una pareja de la Guardia civil ha detenido á diez y seis individuos que se dedicaban á ejercer coacciones con los obreros de los cortijos.

La huelga de Vals

El gobernador de Tarragona ha dado cuenta al ministro de que el Alcalde de Vals trabaja sin descanso para evitar que la huelga llegue á ser mayor.

De Roma

Roma.—Ha salido para Barcelona el cardenal Casañas.

A Turquía

La escuadra rusa ha salido con dirección á las aguas de Turquía.

El istmo de Panamá

En el Senado de Colombia se ha puesto á votación el proyecto de construcción del istmo de Panamá.

Consejo de Guerra

Dicen de Barcelona que en breve se celebrará Consejo de Guerra contra un teniente coronel retirado y un comandante por haber capitulado en Carico, Filipinas.

No hay noticias

En los círculos políticos reina tranquilidad completa, no habiendo ocurrido en ellos algo digno de ser mencionado.

A San Sebastian

Mañana se envia á San Sebastian para que sea firmado un decreto ordenando los pagos en los ministerios de Gracia y Justicia y Gobernación.

Telegrafistas y telefonistas

Parce ser que el señor García Aix piensa reformar el Reglamento de Telefonos en vista de las protestas de los telegrafistas.

El señor Laviesca en Cadiz

Dicen de Cadiz que el ex subsecretario de Hacienda don Rafael de Laviesca ha llegado á San Fernando donde fué ovacionado.

Falsificación de billetes

Se instruyen cuatro causas en la famosa falsificación de billetes descubierta estos días.

Reorganización de servicios

El señor Gasset ha manifestado que piensa reorganizar los servicios de su departamento especialmente en lo que se refiere á Agricultura y Comercio.

Los jueces de primera instrucción

Una comision de jueces de primera instancia ha visitado al ministro de Gracia y Justicia señor de los Santos Guzman, para pedirle que dé fuerza al decreto del señor Dato referente á la supresión de los turnos de elección libre.

Autorización para Don Tancredo

Una comision de dependientes de comercio visitó esta mañana al Gobernador civil señor Lacierva, con objeto de pedirle autorización para que en la corrida que den el domingo, con destino á la creación de clases en la sociedad, pueda presentarse el célebre Don Tancredo.

De huelga

Segun comunican de Tarragona, continúa en el mismo estado la huelga á pesar de los trabajos y gestiones del Alcalde, el cual, sin embargo, confía en que no tardará mucho en solucionarse.

En el Corro

Después de la hora oficial para las operaciones de Bolsa, se han hecho varias en el Corro, cotizándose el Interior á 77.70 el id. Fin próximo á 00.00, los francos á 37.20, las libras á 34.51 y el amortizable á 97.20.

Segunda conferencia

Madrid 18 (11 noche).

Para los estudiantes

La Gaceta publica un decreto disponiendo que sólo paguen las matriculas de especialidades en Medicina y Farmacia los alumnos que empezaron sus estudios con posterioridad al plan vigente.

Dos detenidos

Segun dicen de Ronda, la Guardia civil ha detenido á dos individuos complicados en los alborotos ocurridos no hace mucho en Alesá del Valle.

Declaraciones del señor Urzaiz

El Heraldo publica en su número de hoy unas declaraciones políticas del exministro de Hacienda don Angel Urzaiz acerca del estado actual de la politica.

Califica el señor Urzaiz de huida la salida del señor Silvela del gabinete en la última crisis.

Censura al señor Villaverde porque siendo ministro de Hacienda dejó la cartera para ser presidente del Consejo de ministros, añadiendo que solo lo hizo por hacer y ganar las elecciones municipales.

Califica de cacique al Banco de España, y dice que es necesario hacer grandes reformas respecto á dicho establecimiento de crédito.

Ensalza al señor Costa, y dice que el único error que padece es el de creer que los males que afligen á España se acabarían cambiando de jefe de Estado, cuando se pueden muy bien terminar con cualquier forma de Gobierno.

Petición de crédito

El general Martitegui ha pedido al señor Gonzalez B-sada un crédito para pagar al Ejército de Ultramar.

Amortizaciones del Ejército

El ministro de la Guerra ha manifestado que no piensa introducir variación alguna en las amortizaciones de piezas del Ejército.

Comentarios

Los amigos del general Martitegui dicen que el ministro de la Guerra se halla completamente identificado con el Gobierno y que, por lo tanto carecen en absoluto los rumores que con gran insistencia circulan respecto de ciertas discrepancias con los demás compañeros de gabinete.

Una petición

Una comision de dependientes de Comercio ha visitado al señor García Aix para pedirle que influya en la concesión del descanso dominical.

Reorganización de servicios

El señor Gasset ha manifestado que piensa reorganizar los servicios de su departamento especialmente en lo que se refiere á Agricultura y Comercio.

Los jueces de primera instrucción

Una comision de jueces de primera instancia ha visitado al ministro de Gracia y Justicia señor de los Santos Guzman, para pedirle que dé fuerza al decreto del señor Dato referente á la supresión de los turnos de elección libre.

Falsificación de billetes

Se instruyen cuatro causas en la famosa falsificación de billetes descubierta estos días.

Reorganización de servicios

El señor Gasset ha manifestado que piensa reorganizar los servicios de su departamento especialmente en lo que se refiere á Agricultura y Comercio.

Los jueces de primera instrucción

Una comision de jueces de primera instancia ha visitado al ministro de Gracia y Justicia señor de los Santos Guzman, para pedirle que dé fuerza al decreto del señor Dato referente á la supresión de los turnos de elección libre.

Falsificación de billetes

Se instruyen cuatro causas en la famosa falsificación de billetes descubierta estos días.

Reorganización de servicios

El señor Gasset ha manifestado que piensa reorganizar los servicios de su departamento especialmente en lo que se refiere á Agricultura y Comercio.

Los jueces de primera instrucción

Una comision de jueces de primera instancia ha visitado al ministro de Gracia y Justicia señor de los Santos Guzman, para pedirle que dé fuerza al decreto del señor Dato referente á la supresión de los turnos de elección libre.

Falsificación de billetes

Se instruyen cuatro causas en la famosa falsificación de billetes descubierta estos días.

Reorganización de servicios

El señor Gasset ha manifestado que piensa reorganizar los servicios de su departamento especialmente en lo que se refiere á Agricultura y Comercio.

Los jueces de primera instrucción

Una comision de jueces de primera instancia ha visitado al ministro de Gracia y Justicia señor de los Santos Guzman, para pedirle que dé fuerza al decreto del señor Dato referente á la supresión de los turnos de elección libre.

Falsificación de billetes

Se instruyen cuatro causas en la famosa falsificación de billetes descubierta estos días.

Reorganización de servicios

El señor Gasset ha manifestado que piensa reorganizar los servicios de su departamento especialmente en lo que se refiere á Agricultura y Comercio.

Los jueces de primera instrucción

Una comision de jueces de primera instancia ha visitado al ministro de Gracia y Justicia señor de los Santos Guzman, para pedirle que dé fuerza al decreto del señor Dato referente á la supresión de los turnos de elección libre.

Falsificación de billetes

Se instruyen cuatro causas en la famosa falsificación de billetes descubierta estos días.

Reorganización de servicios

El señor Gasset ha manifestado que piensa reorganizar los servicios de su departamento especialmente en lo que se refiere á Agricultura y Comercio.

Los jueces de primera instrucción

Una comision de jueces de primera instancia ha visitado al ministro de Gracia y Justicia señor de los Santos Guzman, para pedirle que dé fuerza al decreto del señor Dato referente á la supresión de los turnos de elección libre.

Falsificación de billetes

Se instruyen cuatro causas en la famosa falsificación de billetes descubierta estos días.

Reorganización de servicios

El señor Gasset ha manifestado que piensa reorganizar los servicios de su departamento especialmente en lo que se refiere á Agricultura y Comercio.

Los jueces de primera instrucción

Una comision de jueces de primera instancia ha visitado al ministro de Gracia y Justicia señor de los Santos Guzman, para pedirle que dé fuerza al decreto del señor Dato referente á la supresión de los turnos de elección libre.

Falsificación de billetes

Se instruyen cuatro causas en la famosa falsificación de billetes descubierta estos días.

Reorganización de servicios

El señor Gasset ha manifestado que piensa reorganizar los servicios de su departamento especialmente en lo que se refiere á Agricultura y Comercio.

Los jueces de primera instrucción

Una comision de jueces de primera instancia ha visitado al ministro de Gracia y Justicia señor de los Santos Guzman, para pedirle que dé fuerza al decreto del señor Dato referente á la supresión de los turnos de elección libre.

Falsificación de billetes

Se instruyen cuatro causas en la famosa falsificación de billetes descubierta estos días.

Reorganización de servicios

El señor Gasset ha manifestado que piensa reorganizar los servicios de su departamento especialmente en lo que se refiere á Agricultura y Comercio.

Robo y detencion

Dicen de Valencia que ha sido robada la caja del ferrocarril central de Aragón llevándose los ladrones 50 000 pesetas. Ha sido detenido el cajero.

Muerto á bordo

Al llegar hoy á Barcelona procedente de Palma el vapor Balear se vió que uno de los pasajeros, D. Francisco Guillén, vecino y comerciante de esta corte, se hallaba muerto en su litera.

Un crimen

Dicen de Palma que al ir un ratero á robar almendras á un almendro, observó que al pie del arbol dormía el guarda, y sin más abrió una navaja y le cortó el cuello.

El señor Azcarate en Gijón

El diputado republicano don Gumersindo Azcarate ha dado una conferencia en la tertulia republicana de Gijón.

Al esto asistió numerosa concurrencia, y el orador fué muy aplaudido.

Entre otros señores que hicieron uso de la palabra figura el catedrático de la Universidad de Oviedo don Melquiades Alvarez.

Lo de Macedonia

Dicen de Constantinopla que han sido suspendidos los tribunales militares volviendo á actuar los civiles.

La prensa búlgara excita á los cristianos á que se unan para defenderse de las atrocidades de los turcos.

Los cristianos mueren miserablemente y en gran abundancia.

Los búlgaros continúan avanzando. Alcastriz está materialmente convertido en barricadas.

El hambre se deja sentir de una manera espantosa entre los cristianos.

El proceso Humbert

Hoy se ha celebrado la octava sesión de la vista del proceso Humbert.

Teresa Humbert estaba más abatida que de ordinario, y esquivaba las miradas del público.

Mr. Blondin, procurador general, ha dado comienzo á su informe manifestando que la estafa de los Humbert ha sido escandalosa.

Añadió que los Crawford existen, pero que ahora se llaman Emilio y Roman Daurignac.

Petición al gobierno Chino

Los representantes del Japón, Inglaterra y Estados Unidos en Pekin han pedido al gobierno chino que abra al comercio varios puertos.

De Marruecos

Telegramas recibidos de Melilla dan cuenta de que la situación de las tropas del Roghi es cada vez más desesperada.

Lo que dice "El Correo Español,"

El órgano de los carlistas atribuye en su número de hoy al general Martitegui el proposito de trasladar de un punto á otro á los jefes y oficiales del ejército que profesen ideas antimonárquicas.

Añade El Correo Español que de llevarse á cabo esos propósitos la medida sería contraproducente.

MENCHETA.

De madrugada

Silvela y Romero Madrid 19 (2,45 madrugada).

Dícese que algunos ministeriales votarán á Silvela frente á Romero para la presidencia del Congreso, no obstante saber que Silvela no la desea y fué el primero en proponérsela á Romero.

La "Gaceta,"

La "Gaceta" de hoy no publica disposición alguna interesante.

MENCHETA.

Descarrilamiento

Madrid 19 (3 madrugada).

En Jerez, á consecuencia de la rotura del eje de un coche, dos vagones del tren 72 descarrilaron en el kilómetro 119; otro voló, no ocurriendo desgracias.

Los viajeros trasbordaron á un tren de socorro.

MENCHETA.

Vacante de médico

EN ABLITAS

Próximo á terminar el contrato con el Médico municipal, el Ayuntamiento y Veintena de esta villa, anuncia la vacante de la mencionada plaza con el sueldo anual de mil quinientas pesetas pagadas de fondos municipales por trimestres vencidos, por la asistencia á ciento diez familias pobres haciéndose el contrato por tiempo de tres años que comenzarán á contarse desde el día 29 de Septiembre próximo veniente, terminando en igual día y mes del año 1906, bajo las condiciones que obran en la Secretaría de este Ayuntamiento, y en el Gobierno civil de la provincia.

Los aspirantes que deberán ser Doctores ó Licenciados en Medicina y Cirujía, presentarán sus solicitudes acompañadas de los Titulos respectivos ó testimonio de ellos, así que certificación de méritos y servicios, en la secretaria de este municipio por término de treinta días á contar de la fecha del Boletín Oficial en que se inserte el anuncio.

Abitas 4 de Agosto de 1905.—El alcalde, Luis Uguet de Rnsayre. Con su acuerdo, Wenceslao Gil, secretario. 3-1

Ley municipal

arreglada, ampliada y corregida segun las disposiciones publicadas hasta el día y ajustada á la legislación foral de Navarra.

San Nicolás 6 y 8, Casildo Iriarte. 2-1

Nodrizza

Se necesita una para criar un niño en Pamplona ó pueblo cercano. Informarán Zapateris número 47 tienda. 2-1

Venta de perro

Se vende un perro de casa guano-navarro, de edad de un año. Informarán calle del Palacio, núm. 1, piso segundo. 2-2

Arriendo de habitación

Se arrienda una habitación en el barrio de la Rochapea núm. 14, en la misma casa informarán. 4-2

Vertical text on the far left edge of the page, partially cut off.

Vertical text on the left side of the page, containing various news snippets.

Main body of the newspaper page containing the obituary and various news articles.

Vertical text on the right side of the page, containing various news snippets.

Vertical text on the far right edge of the page, partially cut off.

